

4th Session, 28th Parliament, 21 Elizabeth II,  
1972

4<sup>e</sup> Session, 28<sup>e</sup> Législature, 21 Elizabeth II,  
1972

## THE SENATE OF CANADA

### BILL S-2

#### An Act to amend the Unemployment Insurance Act, 1971

1970-71-72,  
c. 48      Her Majesty, by and with the advice and  
consent of the Senate and House of Com-  
mons of Canada, enacts as follows:

Repeal      1. Paragraph (a) of subsection (2) of  
section 3 of the *Unemployment Insurance  
Act, 1971* is repealed.

Repeal      2. Section 31 of the *Unemployment  
Insurance Act, 1971* is repealed.

## SÉNAT DU CANADA

### BILL S-2

#### Loi modifiant la Loi de 1971 sur l'assurance-chômage

Sa Majesté, sur l'avis et du consentement  
du Sénat et de la Chambre des communes  
du Canada, décrète:

1. L'alinéa a) du paragraphe (2) de      Abrogation  
5 l'article de la *Loi de 1971 sur l'assurance- 5  
chômage* est abrogé.

2. L'article 31 de la *Loi de 1971 sur      Abrogation  
l'assurance-chômage* est abrogé.

1970-71-72,  
c. 48